



**Møte mellom ministrene ansvarlig for samiske spørsmål og
sametingspresidentene i Finland, Norge og Sverige i Oslo 26. november 2018**

PROTOKOLL

1. Nordisk samisk språkpris – Gollegiella 2018

Ministrene og sametingspresidentene tar bedømningskomiteens enstemmige begrunnelse og tildeling av Nordisk samisk språkpris – Gollegiella 2018 til etterretning.

Ministrene og sametingspresidentene vedtar ved signering av denne protokoll følgende endringer i Vedtektene for Nordisk samisk språkpris – Gollegiella, i henhold til vedtektene §9:

§ 2 "det samiska språket" endres til "de samiska språken".

§ 3 første ledd "det samiska språket" endres til "de samiska språken".

§ 5 andre ledd "samiskt språk" endres til "samiska språk"

Ministrene og sametingspresidentene ber Nordisk embetsorgan for samiske saker (NÄS) om å forberede utdeling av språkprisen Gollegiella i 2020.

2. FNs internasjonale år for urfolks språk

2019 skal være FNs internasjonale år for urfolksspråk. Målsettingen er å øke bevisstheten om urfolks språk både for språkbrukerne og for andre, for å verdsette språkernes viktige bidrag til verdens kulturelle mangfold.

Ministrene og presidentene støtter målsettingene for språkåret og anerkjenner de samiske språkernes betydning i hverdagslivet og som et uttrykk for samisk kultur og hver enkelt persons identitet, historie og tradisjoner. Sametingene og regjeringene vil bidra til markeringen av språkåret i partnerskap med UNESCO.

3. Nordisk samisk fag- og ressurscenter for samiske språk – Sámi Giellagáldu

Ministrene og sametingspresidentene anerkjenner og verdsetter de samiske språkernes betydning for samisk identitet og kulturelt mangfold og gjentar sin støtte til et felles nordisk samisk språksamarbeid.

Organisasjonsform. Det er satt ned en arbeidsgruppe med representanter for hvert av sametingene og fra departementene i Finland, Sverige og Norge for å utarbeide forslag til organisasjonsform for Sámi Giellagáldu. Ministrene og presidentene imøteser forslag til organisasjonsform fra arbeidsgruppen innen 1. mai 2019. Ministrene og presidentene ber

Nordisk embetsorgan for samiske saker (NÁS) om å gi sin anbefaling til fremtidig organisasjonsform basert på arbeidsgruppens utredning.

4. Skole- og barnehageprosjekter over landegrensene

Sametinget i Norge har startet barnehageprosjektet *Sámi mánát ođđa searvelanjain* (samiske barn i nye pedagogiske rom), og skal samarbeide med sametingene i Sverige og Finland.

Sametinget i Norge har invitert sametingene i Finland og Sverige til et prosjekt om grenseoverskridende skolesamarbeid. Sametingene i Finland og Norge deltar i arbeidsgruppen for videreutvikling av samarbeidet i Sirbmá/Ohcejohka. Sametinget i Sverige er positive til deltakelse.

Ministrene og sametingspresidentene verdsetter skole- og barnehageprosjekter over landegrensene.

5. Sannhets- og forsoningsprosesser

Det er tatt initiativ i Sametinget i Sverige for å undersøke tidligere tiders politikk overfor samene. I Finland har regjeringen, etter initiativ fra Sametinget, begynt forberedelsene for en mulig sannhets- og forsoningsprosess. I Norge har Stortinget vedtatt å undersøke tidligere tiders politikk overfor samene.

Erfaringer fra sannhetskommisjoner i andre land viser at det kan være en tung prosess for de berørte.

Ministrene og sametingspresidentene tok presentasjonene til orientering. Partene ser positivt på at kunnskap om hva som har skjedd i historien blir løftet fram, og at ny kunnskap kan komme fram.

Oslo, 26. november 2018


Monica Mæland


Per Olsson Fridh
for Alice Bah Kuhnke


Mikael Antell
for Antti Häkkänen


Tiina Sanila-Aikio


Per Olof Nutti


Aili Keskitalo